

大般若波羅蜜多經卷第五百九十二 奈二

唐三藏法師玄奘奉詔譯

第十五靜慮波羅蜜多分之二

爾時滿慈子白佛言世尊云何菩薩摩訶薩衆安住靜慮波羅蜜多攝受般若波羅蜜多於諸靜慮及靜慮支不生味著亦無退轉時滿慈子復白佛言云何菩薩摩訶薩衆安住靜慮波羅蜜多攝受諸靜慮及靜慮支不起我想分別執著復持如是相應善根迴向趣求一切智智如是菩薩摩訶薩衆安住靜慮波羅蜜多攝受般若波羅蜜多於諸靜慮及靜慮支不生味著亦無退轉時滿慈子復白佛言云何菩薩摩訶薩衆安住靜慮波羅蜜多攝受

常想等復持如是相應善根迴向趣求一切智智如是菩薩摩訶薩衆安住靜慮波羅蜜多攝受般若波羅蜜多於諸靜慮及靜慮支不生味著亦無退轉時滿慈子復白佛言云何菩薩摩訶薩衆安住靜慮波羅蜜多攝受諸靜慮及靜慮支不起我想分別執著復持如是相應善根迴向趣求一切智智爾時佛告滿慈子言若諸菩薩摩訶薩衆安住靜慮波羅蜜多超過欲界諸雜染法方便趣入四種靜慮四無色定寂靜安樂還復棄捨受欲界身精進修行布施淨戒安忍精進靜慮般若波羅蜜多及餘無

邊菩提分法如是菩薩摩訶薩衆安住靜慮
波羅蜜多攝受精進波羅蜜多時滿慈子復
白佛言云何菩薩摩訶薩衆安住靜慮波羅
蜜多攝受安忍波羅蜜多爾時佛告滿慈子
言若諸菩薩摩訶薩衆修學成就大慈大悲
於諸有情欲作饒益安住靜慮波羅蜜多遇
諸違緣心無雜穢如是菩薩摩訶薩衆安住
靜慮波羅蜜多攝受安忍波羅蜜多時滿慈
子復白佛言云何菩薩摩訶薩衆安住靜慮
波羅蜜多攝受淨戒波羅蜜多爾時佛告滿

慈子言若諸菩薩摩訶薩衆安住靜慮波羅
蜜多於諸聲聞及獨覺地不生取著如是菩
薩摩訶薩衆安住靜慮波羅蜜多攝受淨戒
波羅蜜多時滿慈子復白佛言云何菩薩摩
訶薩衆安住靜慮波羅蜜多攝受布施波羅
卷二
蜜多爾時佛告滿慈子言若諸菩薩摩訶薩
衆安住靜慮波羅蜜多於諸有情起大悲念
誓不棄捨一切有情欲令解脫生死苦故求
證無上正等菩提作是念言我當決定以大
法施攝受有情常為有情宣說永斷一切煩

惱真淨法要如是菩薩摩訶薩衆安住靜慮
波羅蜜多攝受布施波羅蜜多爾時滿慈子
白佛言世尊若菩薩摩訶薩成就如是方便
善巧是菩薩摩訶薩應知名爲何等菩薩爾
時佛告滿慈子言是菩薩摩訶薩應知名爲
不退菩薩時滿慈子便白佛言如是菩薩摩
訶薩衆甚爲希有能爲難事已住如是諸勝
定中寂靜安樂復能棄捨還受欲界相應劣
法方便善巧饒益有情爾時世尊告滿慈子
如是如是汝所說如是菩薩摩訶薩衆甚

爲希有能爲難事應知如是諸菩薩衆爲度
無量無邊有情被戴堅牢大願甲胄恒作是
念我當度脫無量無數無邊有情令入無餘
般涅槃界我當令佛清淨法眼常無間斷利
益安樂一切有情雖作是事而無執著謂無
三
有情得涅槃者或得無上正等菩提所以者
何諸法無我亦無我所衆苦生時唯有苦生
無能生者衆苦滅時唯有苦滅無能滅者當
知亦無能證能得清淨法者由此因緣應知
菩薩摩訶薩衆甚爲希有能爲難事時滿慈

子便白佛言如是世尊如是善逝當知菩薩摩訶薩衆甚爲希有能爲難事所以者何雖實無法有生有滅或般涅槃或證無上正等菩提而諸菩薩摩訶薩衆爲度無量無邊有情精進修行諸菩薩行求證無上正等菩提欲爲有情宣說永斷貪瞋癡法令勤修學得般涅槃或爲有情宣說菩薩摩訶薩道令勤修學疾證無上正等菩提爾時世尊告滿慈子若菩薩若菩薩摩訶薩心無散亂相續安住一切智智相應作意是菩薩摩訶薩應知名爲安

住靜慮波羅蜜多若菩薩摩訶薩住聲聞地相應作意或獨覺地相應作意是菩薩摩訶薩應知名爲心常散亂何以故滿慈子若菩薩摩訶薩修學二乘相應作意障礙無上正等菩提令菩提心恒散亂故又滿慈子諸菩薩摩訶薩雖緣色聲香味觸境發起種種非理作意擾亂菩薩布施等心而不障礙菩薩所求一切智智若法不能障礙菩薩一切智智雖現在前而於菩薩摩訶薩衆所修靜慮波羅蜜多應知不名極違逆法非永退失苦

薩定地爾時滿慈子白佛言世尊一切如來應正等覺觀何義故讚諸菩薩摩訶薩衆所有功德不讚聲聞爾時世尊告滿慈子我今問汝隨汝意答於意云何日輪與此瞻部洲人作光明事螢能作不滿慈子曰不也世尊不也善逝佛言如是如汝所說一切菩薩摩訶薩衆所能作事亦復如是非諸聲聞所能成辦時滿慈子復白佛言云何應知唯諸菩薩摩訶薩衆能作是念我當度脫無量無數無邊有情令人無餘般涅槃界我當令佛清

淨法眼無間無斷利益安樂一切有情云何應知唯諸菩薩摩訶薩衆能作如是殊勝事業非諸聲聞爾時世尊告滿慈子汝今觀此聲聞衆中有一苾芻能如菩薩摩訶薩衆作如是念辨斯事不滿慈子曰不也世尊不也善逝我今觀此聲聞衆中無一苾芻能如菩薩摩訶薩衆作如是念亦無能辦此事業者爾時佛告滿慈子言是故如來應正等覺唯讚菩薩不讚聲聞觀此衆中諸阿羅漢無如是念亦不能成如是事業當知一切聲聞乘

人無如菩薩摩訶薩衆所作事業是故我說
譬如日輪與瞻部洲作光明事螢不能辨所
謂日輪放無量光普照瞻部諸有情類螢光
唯照自身非餘如是菩薩摩訶薩衆調伏自
身煩惱惡業亦能度脫無量有情令離一切
煩惱惡業入無餘依般涅槃界或證無上正
等菩提聲聞乘人唯能調伏自身所有煩惱
惡業不能饒益無量有情故聲聞人非如菩
薩所有事業皆悉殊勝又滿慈子如善射夫
於所學法已作加行身手弓仗皆善調習學

諸武技已至究竟已百千歲食王封祿王與
怨敵欲戰諍時象馬等軍及諸兵仗皆悉委
任令其指麾冀殄凶徒無所損失如是菩薩
摩訶薩衆已發無上正等覺心已修菩薩摩
訶薩行於能調伏諸有情類貪瞋癡行已得
善巧是故如來應正等覺偏讚菩薩摩訶薩
衆教誡教授令勤修習能正引發菩提資糧
令速圓滿所發大願疾證無上正等菩提爲
諸有情說能永斷貪瞋癡等清淨法要是故
菩薩摩訶薩衆被戴甲胄所作事業聲聞獨

覺俱不能爲由此如來應正等覺讚勵菩薩
非諸聲聞爾時滿慈子白佛言世尊如我解
佛所說義者應知菩薩摩訶薩衆諸有所作
無不定心謂諸菩薩摩訶薩衆若住布施波
羅蜜多當知爾時心亦在定若住淨戒波羅
蜜多當知爾時心亦在定若住安忍波羅蜜
多當知爾時心亦在定若住般若波羅蜜
多當知爾時心亦在定若住精進波羅蜜多
當知爾時心亦在定若住靜慮波羅蜜多當
知爾時心亦在定若住般若波羅蜜多當
知爾時心亦在定若住般若波羅蜜多當知

時心亦在定如吠琉璃隨所在處於自寶色
終不棄捨謂彼若在金器銀器頗胝迦器銅
鐵瓦等常不棄捨吠琉璃色如是菩薩摩訶
薩衆若住布施波羅蜜多若住淨戒波羅蜜
多若住安忍波羅蜜多若住精進波羅蜜多
若住靜慮波羅蜜多若住般若波羅蜜多若
住諸餘菩提分法當知爾時心常在定我如
卷二
是解佛所說義爾時佛讚滿慈子言善哉善
哉如是如是又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆
離欲惡不善法有尋有伺離生喜樂初靜慮

具足住安住如是初靜慮已若樂聲聞或獨覺地當知名爲亂心菩薩當知彼住非定地心又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆尋伺寂靜內等淨心一趣性無尋無伺定生喜樂第二靜慮具足住安住如是第二靜慮已若樂聲聞或獨覺地當知名爲亂心菩薩當知彼住非定地心爾時滿慈子

亂心菩薩當知彼住非定地心又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆斷樂斷苦先喜憂沒不苦不樂捨念清淨第四靜慮具足住安住如是第四靜慮已若樂聲聞或獨覺地當知名爲亂心菩薩當知彼住非定地心爾時滿慈子白佛言世尊齊何應知菩薩心定爾時佛告滿慈子言若諸菩薩摩訶薩衆隨見彼彼諸有情時便作是念我當精勤修菩薩行證得無上正等覺時決定當令彼有情類入無餘依般涅槃界或證無上正等菩提齊此應知

菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆勸有情類受持三歸彼諸有情住三歸已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆勸有情類受持五戒彼諸有情住五戒已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆勸有情類受持八戒彼諸有情住八戒已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶

薩衆勸有情類受持十戒彼諸有情住十戒已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆勸有情類受持十善業道彼諸有情住十善業道已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆勸有情類受持具戒彼諸有情住具戒已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶

戒彼諸有情住菩薩戒已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆方便勸導諸善男子善女人等修行布施波羅蜜多已即持善男子善女人等安住布施波羅蜜多已即持
未二
男子善女人等安住布施波羅蜜多已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆方便勸導諸善

菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆修行安忍波羅蜜多已即持如是所集善根迴住安忍波羅蜜多已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆方便勸導諸善男子善女人等修行精進波羅蜜多已即持如是善女人等安住精進波羅蜜多已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆方便

勸導諸善男子善女人等修行靜慮波羅蜜多彼善男子善女人等安住靜慮波羅蜜多已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆方便勸導諸
十二
訶薩衆方便勸導諸善男子善女人等修行般若波羅蜜多彼善男子善女人等安住般若波羅蜜多已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆方便勸導諸善男子善女人等修行四念住四正斷四神足五根五力七等覺支八聖道支彼善男子善女人等安住此已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆方便勸導諸善男子善女人等修行八解脫八勝處九次第定十遍處彼善男子善女人等安住此已即持

男子善女人等安住此已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆方便勸導諸善男子善女人等修行四念住四正斷四神足五根五力七等覺支八聖道支彼善男子善女人等安住此已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆方便勸導諸善男子善女人等修行八解脫八勝處九次第定十遍處彼善男子善女人等安住此已即持

如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆方便勸導諸善男子善女人等修行空無相無願解脫門彼善男子善女人等安住此已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆方便勸導諸善男子善女人等修行一切陀羅尼門三摩地門彼善男子善女人等安住此已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸

菩薩摩訶薩衆方便勸導諸善男子善女人等修行淨觀地種性地第八地具見地薄地離欲地已辦地獨覺地菩薩地如來地彼善男子善女人等安住此已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定

又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆方便勸導諸菩薩衆方便勸導諸善男子善女人等修行極喜地離垢地發光地焰慧地極難勝地現前地遠行地不動地善慧_二法雲地彼善男子善女人等安住此已即持如是所集善根迴向趣求一切智智

齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆方便勸導諸善男子善女人等修行五眼及六神通彼善男子善女人等安住此已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆方便勸導諸善男子善女人等修行如來十力四無所畏四無礙解彼善男子善女人等安住此已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆方便勸導諸善男子

善女人等修行大慈大悲大喜大捨十八佛
不共法彼善男子善女人等安住此已即持
如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應
知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆
方便勸導諸善男子善女人等修行無忘失
卷二十一
法恒住捨性彼善男子善女人等安住此已
即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊
此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶
薩衆方便勸導諸善男子善女人等修行一
切智道相智一切相智彼善男子善女人等

安住此已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆方便勸導諸善男子善女人等修行預流果若一來果若不還果若阿羅漢果若獨覺菩提彼善男子善女人等安住此已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子人等安住此已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子人等嚴淨佛土成熟有情彼善男子善女人等嚴淨佛土成熟有情彼善男子善女人等安住此已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆於他所修布施等善深

一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆方便勸導諸善男子善女人等修行諸佛無上正等菩提彼善男子善女人等安住此已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子人等嚴淨佛土成熟有情彼善男子善女人等嚴淨佛土成熟有情彼善男子善女人等安住此已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子人等安住此已即持如是所集善根迴向趣求一切智智齊此應知菩薩心定又滿慈子若諸菩薩摩訶薩衆於他所修布施等善深

心隨喜迴向趣求一切智智齊此應知菩薩
心定若諸菩薩摩訶薩衆於一切處心得定
已應知名爲安住靜慮波羅蜜多何以故滿
慈子是諸菩薩摩訶薩衆常不遠離一切智
智勝作意故若諸菩薩摩訶薩衆常不遠離
卷二
十三

一切智智勝作意者應知名爲安住靜慮波
羅蜜多如是菩薩摩訶薩衆安住靜慮波羅
蜜多引發無邊殊勝功德疾證無上正等菩
提應知如來應正等覺安住不動第四靜慮
捨諸壽行現入無餘般涅槃界是故靜慮波
羅蜜多於諸菩薩摩訶薩衆所求無上正等
菩提有大恩德是故菩薩摩訶薩衆所住靜
慮波羅蜜多除如來定於諸餘定爲最爲勝
爲尊爲高爲妙爲微妙爲上爲無上何以故
滿慈子菩薩靜慮波羅蜜多常不遠離一切
智智相應作意二乘靜慮決定遠離一切智
智相應作意故於菩薩靜慮爲劣菩薩靜慮
於彼爲勝時滿慈子便白佛言若諸聲聞住
此靜慮證得法性成聲聞果即諸菩薩住此
靜慮證得法性離諸執著得成如來應正等

覺云何可說聲聞靜慮決定遠離一切智智
相應作意菩薩靜慮常不遠離一切智智相
應作意爾時世尊告滿慈子我今問汝隨汝
意答於意云何諸聲聞人住此靜慮證得法
性成聲聞果即諸菩薩住此靜慮證得法性
離諸執著得成如來應正等覺彼聲聞人名
如來不滿慈子曰不也世尊爾時世尊告滿
慈子吾當為汝更說譬喻諸有智者因斯譬
喻於甚深義易得解了譬如凡人輒陞王座
其人即得名為王不滿慈子曰不也世尊所

以者何彼人無福無王相故佛言如是諸聲聞人雖能現入四種靜慮四無色定證得法性成聲聞果而無如來力無畏等殊勝功德及諸相好不名如來由斯遠離一切智智相應作意由無佛德說名聲聞不爾如何彼有名佛又滿慈子諸聲聞人所住靜慮無勝德故其性下劣於諸菩薩所住靜慮百分不及一千分不及一乃至鄖波尼殺曇分亦不及一何以故滿慈子菩薩靜慮波羅蜜多常不遠離一切智智嚴淨佛土成熟有情引發無

邊殊勝功德由斯菩薩所住勝定聲聞獨覺皆不能知時滿慈子便白佛言何等名爲菩薩勝定如是勝定復有何名爾時世尊告滿慈子菩薩勝定名不思議何以故滿慈子如是勝定威力難思速能證得一切智故如是勝定亦名利樂一切世間諸有情類何以故滿慈子諸菩薩摩訶薩爲欲利樂無量有情方便善巧入此定故如是勝定若現在前能引無邊微妙勝定疾證無上正等菩提與諸有情作大饒益如是勝定若現在前引發無

邊方便善巧教誠教授無量有情皆令引發無漏靜慮證真法性斷諸煩惱入無餘依般涅槃界或證無上正等菩提由此因緣菩薩勝定亦名利樂一切世間諸有情類是故菩薩摩訶薩衆欲證無上正等菩提應學靜慮
卷二
波羅蜜多若學靜慮波羅蜜多速能引發一切智智爾時滿慈子白佛言世尊我謂聲聞所得諸定勝菩薩定所以者何聲聞具得九次第定菩薩於中唯得前八菩薩不得滅受想定故聲聞定勝諸菩薩爾時世尊告滿慈

子菩薩亦得滅受想定謂於此定已得自在
但不現入所以者何如來不許諸菩薩衆現
入此定勿由現入退墮聲聞或獨覺地又滿
慈子吾當爲汝更說譬喻諸有智者由譬喻
故於甚深義易得解了如轉輪王雖於邊地
諸小國邑皆得自在而不自往彼國邑中豈
轉輪王不往彼處說於彼處不得自在如是
菩薩摩訶薩衆雖不現入滅受想定而於此
定已得自在由自在故亦名爲得又滿慈子
非諸菩薩常不現入滅受想定乃至未坐妙

菩提座諸佛世尊不許現入若時得坐妙菩
提座諸佛世尊亦許現入何以故滿慈子勿
謂菩薩由入此定便墮聲聞或獨覺地或謂
諸佛與二乘等故佛世尊不許現入又滿慈
子如刹帝利灌頂大王欲入市中飲凡人酒
時有智臣諫卷二大王曰今此時處王不應飲若
須飲者待至宮中於意云何王於市酒豈不
能飲而彼智臣殷勤諫諍不令王飲然刹帝
利灌頂大王非處非時法不應飲雖不應飲
而於市中酒等諸物皆得自在所以者何王

於一切國土城邑所有人物皆自在故如是
菩薩有殊勝智由此智故能數現入滅受想
定但佛不許故不現入所以者何菩薩若入
滅受想定便非時處若時菩薩坐菩提座永
滅一切虛妄相想證甘露界爾時方入滅受
想定後證無上正等菩提轉妙法輪具三十
二相利益安樂無量有情爾時滿慈子白佛
言世尊諸菩薩摩訶薩甚為希有能作難作
謂雖有力引漏盡智而為有情不證漏盡所
以者何以諸菩薩於有情所長夜思惟利益

安樂增上意樂恒現在前爾時世尊告滿慈
子如是如是如汝所說是諸菩薩於有情所
長夜思惟利益安樂增上意樂恒現在前又
滿慈子是諸菩薩觀此義利雖能具入九次
第定而不具入所以者何是諸菩薩方便善
巧於一切定雖得自在而能不入又滿慈子
一切菩薩若初發心若已不退皆應安住如
是靜慮波羅蜜多若諸菩薩常能安住如是
靜慮波羅蜜多於諸有情能作饒益速能引
發一切智智時滿慈子便白佛言當知菩薩

摩訶薩衆具大勢力能為有情作饒益事亦能引發一切智智疾證無上正等菩提佛言如是如汝所說爾時舍利子白佛言世尊云何菩薩摩訶薩衆安住靜慮波羅蜜多云何方便還從定起爾時世尊告舍利子諸菩薩
卷二
十六

摩訶薩離欲惡不善法有尋有伺離生喜樂入初靜慮乃至非想非非想處具足而住於色無色靜慮等至順逆次第超越串習極善純熟遊戲自在復入欲界非等引心所以者何勿由定力生色無色長壽天故勿色無色
靜慮等至引起彼地續生之心為護彼心令不現起還入欲界非等引心由起此心還生欲界親近供養諸佛世尊引發無邊菩提分法生色無色無如是能上二界生身心鈍故由斯菩薩方便善巧先習上定令善純熟後起下心還生欲界修集無量菩提資糧至圓滿已超過三界證得無上正等菩提譬如有人作如是念設何方便得入王宮與王后妃竊為戲樂令王不覺身命得存作是念已求諸妙藥服使男形或隱或顯得斯藥已方便

事王王既識知便服隱藥遂白王曰我今無形請爲大王守禁宮室王令檢已委任中宮其人爾時入王宮內與諸妃后恣意交通荏苒時經一二三月恐王知覺喪失身命便服顯藥而白王言我今男形欵然復現請從今去不入中宮而王讚言此真善士自能進退不違我法厚賜爵祿委任外事當知是人方便善巧能滿已願身命得存復蒙彼王厚賜財位如是菩薩方便善巧入四靜慮及四無色次第超越得善巧已復起下心還生欲界

卷二十七
親近供養諸佛世尊引發無邊菩提分法乃至未滿不證實際何以故舍利子是諸菩薩方便善巧不捨有情一切智故如是菩薩方便善巧修行靜慮波羅蜜多於實際中能不作證亦不現入滅受想定乃至未滿菩提資糧受欲界身修善薩行爾時佛告阿難陀言汝應受持諸菩薩衆所學靜慮波羅蜜多勿令忘失阿難陀曰唯然世尊我已受持諸菩薩衆所學靜慮波羅蜜多必無忘失時薄伽梵說是經已具壽舍利子具壽滿慈子具壽

阿難陀及餘聲聞諸菩薩衆并餘一切天龍
藥叉健達縛阿素洛揭路荼緊捺洛莫呼洛
伽人非人等一切大衆聞佛所說皆大歡喜
信受奉行

大般若波羅蜜多經卷第五百九十二

首釋

胄直又切指麾麾呼爲切旗屬旌旗所
兜鍪也以指麾也又手指撓也
徒典切殄滅也讚勵讚則汗切稱美也頗胝迦梵語
具云塞頗胝迦亦云頗黎此云水精頗
普木切同察相吏切竇詭忽

波尼

殺曇梵語也此謂數之極莊蕪莊忍

縛侵奪而琰切莊蕪猶歛然歛許勿切歛梵語也亦云乾闥婆此云香
陰帝釋樂神也健渠建切
阿素洛梵語云亦云阿脩羅此云金翅迦
烏揭居謁亦云無酒又名非天揭路荼樓羅此云金翅迦
茶同都切
乃莫呼洛梵語也亦云緊那羅此云疑神又云人非羅
八切
阿素洛梵語也亦云摩睺羅此云大伽
正言牟呼洛迦此云